

3° Administratie voor Economische Expansie :

Al de betrekkingen worden afgeschaft behalve :

Adviseur	1
Eerstaanwendend inspecteur	1
Inspecteur	2
Bestuurssecretaris	1
Bestuurschef	1
Adjunct inspecteur 1e klasse	1
Onderbureauchef	1
Opsteller	1
Hoofdklerk-typist(e)	1
Klerk-stenotypist(e) of eerste klerk-stenotypist(e)	1
Klerk-typist(e) of eerstaanwendend klerk-typist(e) (*)	1
Klerk of eerste klerk (*)	2
Hoofdbeamtete	1

Art. 2. De definitieve organieke personeelsformatie van het meesters-, vak- en dienstpersoneel van het Ministerie van Middenstand, Administratie der Algemene Diensten, wordt verminderd met onderstaande betrekkingen :

Hulparbeider B of geschoold werkmans A (*)	2
--	---

Art. 3. Het aantal bestuurschefs en administratieve secretarissen (afgeschafte graad) in functie mag niet hoger liggen dan 20 eenheden in het totaal.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Art. 5. Onze Minister van Middenstand is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 juni 1982.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Middenstand,

A. DEMUYTER

De Minister van Begroting,

Ph. MAYSTADT

MINISTERIE VAN LANDBOUW

N. 82 — 962

29 JUNI 1982. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 oktober 1977 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Landbouw

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 juni 1982 tot vervanging van het koninklijk besluit van 17 april 1979 tot oprichting van vier ministeries van de Gemeenschappen en van de Gewesten;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 oktober 1977 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Landbouw, zoals het werd gewijzigd;

Gelet op het advies van de Syndicale Raad van Advies;

(*) Toepassing van het beginsel van de vlakke loopbaan.

3° Administration de l'Expansion économique :

Tous les emplois sont supprimés à l'exclusion des emplois ci-après :

Conseiller
Inspecteur principal
Inspecteur
Secrétaire d'administration
Chef administratif
Inspecteur adjoint de 1re classe
Sous-chef du bureau
Rédacteur
Commis-dactylographe chef
Commis-sténodactylographe principal (*)
Commis-dactylographe ou commis-dactylographe principal (*)
Comis ou commis principal (*)
Agent en chef

Art. 2. Le cadre organique définitif du personnel de maîtrise, gens de métier et de service du Ministère des Classes moyennes, Administration des Services généraux, est diminué des emplois suivants :

Manœuvre B ou ouvrier qualifié A (*)

Art. 3. Le nombre des chefs administratifs et des secrétaires administratifs (grade supprimé) en fonction ne peut dépasser 20 unités au total.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

Art. 5. Notre Ministre des Classes moyennes est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 juin 1982.

BAUDOQUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Classes moyennes,

A. DEMUYTER

Le Ministre du Budget,

Ph. MAYSTADT

MINISTERE DE L'AGRICULTURE

F. 82 — 962

29 JUIN 1982. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 20 octobre 1977 fixant le cadre du personnel du Ministère de l'Agriculture

BAUDOQUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 2 juin 1982 remplaçant l'arrêté royal du 17 avril 1979 créant quatre ministères des Communautés et des Régions;

Vu l'arrêté royal du 20 octobre 1977 fixant le cadre du personnel du Ministère de l'Agriculture, tel qu'il a été modifié;

Vu l'avis du Comité de consultation syndicale;

(*) Application du principe de la carrière plane.

Gelet op het akkoord van Onze Minister en van Onze Staatssecretaris voor Openbaar Ambt, gegeven op 29 juni 1982;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 29 juni 1982;

Overwegende dat, zolang de wedden niet door de begrotingen van de Gemeenschappen en van de Gewesten worden gedragen, elke oprichting van betrekkingen in de nieuwe ministeries moet gecompenseerd worden door de gelijktijdige afschaffing van een zelfde aantal betrekkingen van overeenstemmende graad in een traditioneel ministerie;

Op de voordracht van Onze Minister van Buitenlandse Betrekkingen en van Onze Staatssecretaris voor Landbouw,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. De personeelsformatie van het Ministerie van Landbouw wordt als volgt gewijzigd :

§ 1. De hierna vermelde betrekkingen worden afgeschaft :

Bestuur der Algemene Diensten :	
A) Administratief personeel	
Adjunct-adviseur	1
Maatschappelijk assistent of maatschappelijk assistent 1e klasse of eerstaanwend maatschappelijk assistent (*)	1
Verificateur boekhouding	1
Opsteller	1
Klerk of eerste klerk (*)	2
Bode-kamerbewaarder of eerstaanwend bode-kamerbewaarder	3
Telefonist(c) of eerstaanwend beamh- te (*)	1
Bestuur voor Land- en Tuinbouw :	
I. Hoofdbestuur	
A) Administratief personeel	
Eerstaanwend ingenieur-hoofd van dienst	1
Landbouwkundig ingenieur	2
Opsteller	2
Eerstaanwend technisch helper	1
Klerk of eerste klerk (*)	1

§ 2. Alle betrekkingen van de rubrieken « Bestuur van de Landbouwstructuren » en « Bestuur van Waters en Bossen - I. Hoofdbestuur » worden afgeschaft, behalve :

Bestuur van landbouwstructuren	
I. Hoofdbestuur	
A) Administratief personeel	
Inspecteur-generaal	1
Hoofdingenieur-directeur	1
Eerstaanwend ingenieur-hoofd van dienst	2
Eerstaanwend ingenieur	1
Landbouwkundig ingenieur	1
Ingenieur	
Eerstaanwend architect	1
Architect	1
Hoofdtkenaar	1
Bestuurschef	1
Onderbureauchef	2
Opsteller	1
Klerk of eerste klerk (*)	1
Hoofdklerk-stenotypist(e)	1

Vu l'accord de Notre Ministre et de Notre Secrétaire d'Etat à la Fonction publique, donné le 29 juin 1982;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 29 juin 1982;

Considérant que, aussi longtemps que les traitements ne sont pas supportés par les budgets des Communautés et des Régions, toute création d'emplois dans les nouveaux ministères doit être compensée par la suppression simultanée d'un nombre identique d'emplois de grade correspondant dans un ministère traditionnel;

Sur la proposition de Notre Ministre des Relations Extérieures et de Notre Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. Le cadre du personnel du Ministère de l'Agriculture est modifié comme suit :

§ 1er. Les emplois ci après sont supprimés :

Administration des services généraux	
A) Personnel administratif	
Conseiller adjoint	1
Assistant social ou assistant social de 1ère classe ou assistant social principal (*)	1
Vérificateur comptable	1
Rédacteur	1
Commis ou commis principal (*)	1
Messenger huissier ou messenger huissier principal (*)	1
Téléphoniste ou agent principal (*)	1
Administration de l'Agriculture et de l'Horticulture :	
I. Administration centrale	
A) Personnel administratif	
Ingenieur principal-chef de service	1
Ingenieur agronome	1
Rédacteur	1
Aide technique principal	1
Commis ou commis principal (*)	1

§ 2. Tous les emplois figurant sous les rubriques « Administration des structures agricoles » et « Administration des Eaux et Forêts - I. Administration centrale » sont supprimés à l'exclusion des emplois suivants :

Administration des structures agricoles :	
I. Administration centrale	
A) Personnel administratif	
Inspecteur général	1
Ingenieur en chef-directeur	1
Ingenieur principal-chef de service	1
Ingenieur principal	1
Ingenieur agronome	1
Ingenieur	1
Architecte principal	1
Architecte	1
Dessinateur en chef	1
Chef administratif	1
Sous-chef du bureau	1
Rédacteur	1
Commis ou commis principal (*)	1
Commis sténodactylographe chef	1

(*) Toepassing van het beginsel van de vlakke loopbaan.

(*) Application du principe de la carrière plane.

II. Buitendiensten

A) Administratief personeel	
Eerstaanwend ingenieur-hoofd van dienst	1
Eerstaanwend ingenieur	4
Landbouwkundig ingenieur	4
Ingenieur	2
Hoofd-technisch helper	2
Eerstaanwend technisch helper	2
Technisch helper	5
Bestuur van Waters en Bossen :	
I. Hoofdbestuur	
A) Administratief personeel	
Eerstaanwend ingenieur-hoofd van dienst	1
Landbouwkundig ingenieur	1
Klerk of eerste klerk (*)	1

§ 3. Al de betrekkingen van de rubriek « Bestuur van Waters en Bossen, II. Buitendiensten A) Administratief personeel » worden afgeschaft.

Art. 2. Artikel 5 van het koninklijk besluit van 20 oktober 1977 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Landbouw wordt opgeheven.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het Belgisch Staatsblad is bekendgemaakt.

Art. 4. Onze Minister van Buitenlandse Betrekkingen en Onze Staatssecretaris voor Landbouw zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 juni 1982.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :
De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

L. TINDEMANS

De Staatssecretaris voor Landbouw,

P. DE KEERSMAEKER

De Minister van Begroting,

Ph. MAYSTADT

MINISTERIE VAN VOLKSGEZONDHEID EN VAN HET GEZIN

N. 82 — 963

29 JUNI 1982. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 april 1968 tot vaststelling van het organiek kader van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 66, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 juni 1982 tot vervanging van het koninklijk besluit van 17 april 1979 tot oprichting van vier ministeries van de Gemeenschappen en van de Gewesten;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 april 1968 tot vaststelling van het organiek kader van het Ministerie van Volksgezondheid en van het Gezin, zoals het werd gewijzigd;

Gelet op het advies van de Syndicale Raad van Advies;

Gelet op het akkoord van Onze Minister en van Onze Staatssecretaris voor Openbaar Ambt, gegeven op 29 juni 1982;

(*) Toepassing van het beginsel van de vlakke loopbaan.

II. Services extérieures

A) Personnel administratif	
Ingenieur principal-chef de service	1
Ingenieur principal	4
Ingenieur agronome	4
Ingenieur	2
Aide technique en chef	2
Aide technique principal	2
Aide technique	5
Administration des Eaux et Forêts :	
I. Administration centrale	
A) Personnel administratif	
Ingenieur principal-chef de service	1
Ingenieur agronome	1
Commis ou commis principal (*)	1

§ 3. Tous les emplois figurant sous la rubrique « Administration des Eaux et Forêts, II. Services extérieurs, A) Personnel administratif » sont supprimés.

Art. 2. L'article 5 de l'arrêté royal du 20 octobre 1977 fixant le cadre du personnel du Ministère de l'Agriculture est abrogé.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

Art. 4. Notre Ministre des Relations Extérieures et Notre Secrétaire d'Etat à l'Agriculture sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 juin 1982.

BAUDOUIN

Par le Roi :
Le Ministre des Relations Extérieures,

L. TINDEMANS

Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

P. DE KEERSMAEKER

Le Ministre du Budget,

Ph. MAYSTADT

MINISTÈRE DE LA SANTÉ PUBLIQUE ET DE LA FAMILLE

F. 82 — 963

29 JUIN 1982. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 2 avril 1968 fixant le cadre organique du Ministère de la Santé publique et de la Famille

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 66, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 2 juin 1982 remplaçant l'arrêté royal du 17 avril 1979 créant quatre ministères des Communautés et des Régions;

Vu l'arrêté royal du 2 avril 1968 fixant le cadre organique du Ministère de la Santé publique et de la Famille tel qu'il a été modifié;

Vu l'avis du Comité de consultation syndicale;

Vu l'accord de Notre Ministre et de Notre Secrétaire d'Etat à la Fonction publique, donné le 29 juin 1982;

(*) Application du principe de la carrière plane.